

**LIETUVOS RESPUBLIKOS VYRIAUSYBĖ**

**N U T A R I M A S**

**DĖL LIETUVOS RESPUBLIKOS VYRIAUSYBĖS 2004 M. SAUSIO 9 D. NUTARIMO NR. 21 „DĖL EUROPOS SĄJUNGOS REIKALŲ KOORDINAVIMO“ PAKEITIMO**

2007 m. gegužės 16 d. Nr. 489  
Vilnius

Lietuvos Respublikos Vyriausybė n u t a r i a:

Pakeisti Europos Sąjungos reikalų koordinavimo taisykles, patvirtintas Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2004 m. sausio 9 d. nutarimu Nr. 21 „Dėl Europos Sąjungos reikalų koordinavimo“ (Žin., 2004, Nr. [8-184](#); 2005, Nr. 57-1950):

1. Įrašyti 9 punkte po žodžių „teisės aktus“ žodžius „ir prireikus dėl kitų ES dokumentų“.
2. Papildyti šiuo 12<sup>1</sup> punktu:  
„12<sup>1</sup>. Už Lietuvos Respublikos pozicijos parengimą atsakinga institucija prireikus teikia pastabas dėl pasiūlymo priimti ES teisės aktą vertimo ar kito ES dokumento vertimo į lietuvių kalbą ES institucijų padaliniams, atsakingiems už pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento vertimą, ir apie pastabų pateikimą pažymi Lietuvos narystės ES informacinėje sistemoje.“
3. Įrašyti 71 punkte vietoj skaičių „4–6, 7.1, 7.5, 8–12“ skaičius „4, 7.2, 8, 9, 11, 14.1, 14.2, 15, 17–20“.
4. Išdėstyti nauja redakcija 3 priedą „Lietuvos Respublikos pozicijos ES institucijose nagrinėjamaais klausimais tipinė struktūra“ (pridedama).

MINISTRAS PIRMININKAS

GEDIMINAS KIRKILAS

UŽSIENIO REIKALŲ MINISTRAS

PETRAS VAITIEKŪNAS

**LIETUVOS RESPUBLIKOS POZICIJOS ES INSTITUCIJOSE NAGRINĖJAMAI  
KLAUSIMAI TIPINĖ STRUKTŪRA**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento pavadinimas (lietuvių ir anglų ar prancūzų kalba) ir numeris arba ES dokumento, susijusio su ES teisės pažeidimo procedūra, pavadinimas (lietuvių kalba) ir numeris                                                                                                                          |                                                                                                   |
| 2. Nuomonė, ar pasiūlymas priimti ES teisės aktą atitinka subsidarumo principą                                                                                                                                                                                                                                                                        | (įrašyti: prieštarauja, neprieštarauja + pastabų laukas)                                          |
| 3. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento svarba Lietuvai (pagal Lietuvos Respublikos Seimo nustatytus prioritetus, vadovaujantis Europos Komisijos metine teisėkūros ir darbo programa)<br><br>Ar pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento projektas buvo įtrauktas į Lietuvos Respublikos Seimo nustatytus prioritetus? | (įrašyti: taip, ne)                                                                               |
| 3.1. Jeigu atsakoma: „taip“, įrašoma pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento svarba Lietuvai:                                                                                                                                                                                                                                           | (įrašyti: labai aktualus, aktualus, nelabai aktualus)                                             |
| 3.1.1. ar siūloma keisti nustatytą prioritetą?                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | (įrašyti: taip, ne)                                                                               |
| 3.1.2. jeigu nustatytą prioritetą siūloma keisti, įrašomas Lietuvos Respublikos pozicijos rengėjo siūlomas prioritetas;                                                                                                                                                                                                                               | (įrašyti: labai aktualus, aktualus, nelabai aktualus)                                             |
| 3.2. Jeigu atsakoma: „ne“, įrašomas Lietuvos Respublikos pozicijos rengėjo siūlomas prioritetas                                                                                                                                                                                                                                                       | (įrašyti: labai aktualus, aktualus, nelabai aktualus)                                             |
| 4. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento esmė                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                   |
| 5. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento priėmimo procedūra                                                                                                                                                                                                                                                                           | (įrašyti: bendro sprendimo, bendradarbiavimo, konsultavimosi, pritarimo, kita + pastabų laukas)   |
| 6. Pasiūlymui priimti ES teisės aktą ar kitam ES dokumentui priimti ES Taryboje reikia balsų daugumos                                                                                                                                                                                                                                                 | (įrašyti: vienbalsiai, kvalifikuota balsų dauguma, paprasta balsų dauguma, kita + pastabų laukas) |
| 7. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento svarstymo eiga:                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                   |
| 7.1. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento svarstymo eiga ES institucijose                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                   |
| 7.2. ES dokumento, susijusio su ES teisės pažeidimo procedūra, nagrinėjimo eiga ES ir Lietuvos institucijose                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                   |
| 8. Esamas teisinis reguliavimas Lietuvoje                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                   |
| 9. Bazinis poveikio įvertinimas pagal Sprendimų projektų poveikio vertinimo metodikos, patvirtintos Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2003 m. vasario 26 d. nutarimu Nr. 276 (Žin., 2003, Nr. <a href="#">23-975</a> ), 2 priedo 6, 7 ir 9 punktus                                                                                                     |                                                                                                   |
| 10. Siūloma Lietuvos Respublikos pozicija ir jos svarstymo eiga Lietuvos Respublikos institucijose                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                   |
| 11. Maksimalus siektinas derybų rezultatas arba principinė Lietuvos pozicija dėl ES dokumento, susijusio su ES teisės pažeidimo procedūra                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                   |
| 12. Minimalus būtinas derybų rezultatas                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                   |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 13. Konkrečios nuostatos, dėl kurių reikia kalbėti, ir (ar) konkretus kalbos tekstas                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 14. Lietuvos Respublikos pozicijos derinimas:<br>14.1. Valstybės institucijų ir įstaigų, suinteresuotų socialinių grupių ir asociacijų, su kuriomis pozicija suderinta, pavadinimai<br>14.2. Ar yra pastabų, kurioms pozicijos rengėjas nepritaria?<br>14.2.1. jeigu atsakoma: „taip“, nurodoma konkrečiai, kurioms pastaboms Lietuvos Respublikos pozicijos rengėjas nepritaria, šias pastabas pateikusios institucijos pavadinimas ir pateikiama Lietuvos Respublikos pozicijos rengėjo argumentacija;<br>14.2.2. jeigu atsakoma: „ne“, papildomai nieko nenurodoma<br>14.3. Lietuvos Respublikos pozicijos rengėjo siūlomi tolesni derinimo veiksmai | (įrašyti: taip, ne)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 15. Kitų ES valstybių narių pozicijos                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 16. Europos Parlamento pozicija dėl pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento:<br><br>16.1. Europos Parlamento dokumento, kuriame išdėstyta Europos Parlamento pozicija dėl pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento, pavadinimas (lietuvių ir anglų ar prancūzų kalba), numeris ir data<br>16.2. Europos Parlamento pozicija dėl pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento<br>16.3. Europos Parlamento pasiūlyti pakeitimai ir pastabos dėl pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento<br>16.4. Pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento svarstymo stadija Europos Parlamente             | <p>(pildoma tik tuo atveju, jeigu pasiūlymas priimti ES teisės akto projektą ar kitą ES dokumentą yra priimamas pritarimo, bendro sprendimo ar bendradarbiavimo procedūra)</p> <p>(įrašyti: pritaria, pritaria su pakeitimais, nepritaria, nepriėmė sprendimo, kita + pastabų laukas)</p> <p>(įrašyti: pirmasis svarstymas, antrasis svarstymas, sutaukinimas, kita + pastabų laukas, kuriame nurodomos preliminarios tolesnio svarstymo Europos Parlamento plenariniame posėdyje arba Europos Parlamento komiteto posėdyje datos)</p> |
| 16.5. Europos Parlamento komitetas, atsakingas už pasiūlymo priimti ES teisės aktą ar kito ES dokumento svarstymą Europos Parlamente, ir svarstyme dalyvaujantys komitetai                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 17. Ar reikia keisti arba priimti naujus nacionalinius teisės aktus?<br><br>17.1. jeigu atsakoma: „taip“, įrašoma teisės akto rūšis ir nurodomas teisės akto, kurį reikės keisti, pavadinimas arba nurodoma, kokį naują teisės aktą reikės priimti;<br>17.2. jeigu atsakoma: „ne“, papildomai nieko nenurodoma                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>(įrašyti: taip, ne)</p> <p>(įrašyti: įstatymas, nutarimas, įsakymas, kita + pastabų laukas)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 18. Pridedama papildoma informacija                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 19. Lietuvos Respublikos pozicijos tiesioginis rengėjas (vardas ir pavardė, institucija, pareigos, telefono numeris, elektroninio pašto adresas)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 20. Už Lietuvos Respublikos pozicijos parengimą atsakingos institucijos padalinio vadovas (vardas ir pavardė, institucija, pareigos, telefono numeris, elektroninio pašto adresas)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| PILDOMA TIK TUO ATVEJU, JEIGU PASIŪLYMAS PRIIMTI ES TEISĖS AKTĄ AR KITAS ES DOKUMENTAS YRA COREPER DARBOTVARKĖS PIRMOJOJE DALYJE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 21. Pritarimas pasiūlymui dėl ES teisės akto projekto ar kitam ES dokumentui                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | (įrašyti: taip, ne, susilaikyti)                                                                                                      |
| 22. Vertimo išlyga pasiūlymui dėl ES teisės akto projekto ar kitam ES dokumentui:<br><br>22.1. Pasiūlymo dėl ES teisės akto projekto ar kito ES dokumento vertimas į lietuvių kalbą:<br><br>22.1.1. jeigu atsakoma: „gautas“, nurodoma, ar vertimui buvo teikiamos pastabos;<br><br>22.1.2. jeigu atsakoma: „pateiktos pastabos“, nurodoma pastabų pateikimo data<br><br>22.2. Ar reikia vertimo išlygos? | (įrašyti: gautas, negautas, vertimas nebūtinas)<br><br>(įrašyti: pateiktos pastabos, nepateiktos pastabos)<br><br>(įrašyti: taip, ne) |
| 23. Laukimo išlyga pasiūlymui dėl ES teisės akto projekto ar kitam ES dokumentui                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | (įrašyti: taip, ne)                                                                                                                   |
| 24. Parlamentinė išlyga pasiūlymui dėl ES teisės akto projekto ar kitam ES dokumentui                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | (įrašyti: taip, ne + pastabų laukas).“                                                                                                |